



## RECONCILIATION DAY

December 10<sup>th</sup>, 2020

**WHEREAS**, Reconciliation Day in Ottawa, 2020, observes Human Rights Day and the anniversary of the UN's Declaration of Human Rights (December 10, 1948); and

**WHEREAS**, Reconciliation Day also observes the 5<sup>th</sup> anniversary of our Truth and Reconciliation's Calls to Action (December 15, 2015), and links with UNESCO's World Philosophy Day (November 19, 2005); and

**WHEREAS**, Reconciliation Day celebrates Ojshigkwanàng, Algonquin Elder, Grandfather William Commanda's philosophy of "*A circle of all nations; a culture of peace*"; and

**WHEREAS**, this day also celebrates the human rights legacies of **John Peters Humphrey** (United Nation Declaration of Human Rights), **George Clarkson Wilkes** (Canadian Tribute to Human Rights, inscribed with 72 Indigenous languages and located on Algonquin territory, site of Ottawa's City Hall), **Thomas James** (Black Business and Professional Association (Ottawa) – Children of the Maple Leaf), **Wendy Alexis** (teacher, nurturing empathic children), and **John Kiss** (Police Officer, protecting children);

**THEREFORE**, I, Jim Watson, Mayor of the City of Ottawa, do hereby proclaim **December 10<sup>th</sup>, 2020 Reconciliation Day** in Ottawa, with the theme "Circles of Reconciliation – Legacy".

Jim Watson  
Mayor / Maire

## JOURNÉE DE LA RÉCONCILIATION

Le 10 décembre 2020

**ATTENDU QUE** la Journée de la réconciliation à Ottawa 2020 souligne la Journée des droits de la personne et l'anniversaire de la *Déclaration des droits de l'homme* des Nations Unies (10 décembre 1948); et

**ATTENDU QUE** la Journée de la réconciliation souligne le cinquième anniversaire des appels à l'action de la Commission de vérité et réconciliation (15 décembre 2015) et établit un lien avec la Journée mondiale de la philosophie de l'UNESCO (19 novembre 2005); et

**ATTENDU QUE** la Journée de la réconciliation rend hommage à celui qu'on appelle en algonquin Ojshigkwanàng, l'aîné algonquin William Commanda, dit « Grand-père », à l'origine de la philosophie intitulée « Un cercle de toutes les nations, une culture de paix »; et

**ATTENDU QUE** l'on célèbre également en ce jour nos avancées sur le front des droits de la personne incarnées par **John Peters Humphrey** (*Déclaration des droits de la personne* des Nations Unies), **George Clarkson Wilkes** (Monument canadien pour les droits de la personne situé sur le site de l'hôtel de ville d'Ottawa, en territoire algonquin, portant des inscriptions en 72 langues autochtones), **Thomas James** (Black Business and Professional Association [Ottawa] – Children of the Maple Leaf), **Wendy Alexis** (professeure qui enseigne l'empathie aux enfants) et **John Kiss** (agent de police voué à la protection des enfants);

**PAR CONSÉQUENT**, je, Jim Watson, maire de la Ville d'Ottawa, proclame par la présente le **10 décembre 2020 Journée de la réconciliation** à Ottawa sur le thème « Cercles de réconciliation – Un héritage ».

